

# Chambre des Représentants.

---

SÉANCE DU 17 MARS 1921.

---

Proposition de loi modifiant le 5° de l'article 68 de la loi  
du 12 septembre 1895 relative aux élections communales.

---

## DÉVELOPPEMENTS.

---

MESSIEURS,

Le n° 5 de l'article 68 de la loi actuelle n'a pas été modifié par la loi récemment votée en matière d'élections communales. Cet oubli aurait pour conséquence de priver du droit d'éligibilité « les militaires et employés militaires » lors même qu'ils ont fini leur temps de service, et se trouvent en disponibilité dans leurs foyers.

Comme l'a fort justement fait remarquer, lors de la discussion du projet adopté par les Chambres, M. le sénateur Berryer, le 5° de l'article 68 frappe injustement tous les citoyens qui sont militairement « rappelables », fussent-ils même anciens combattants. Cette disposition anachronique ne saurait subsister au lendemain de la guerre, à une époque où chaque citoyen doit prêter le service militaire.

Ajoutons qu'à notre sens, elle fut toujours injuste. Que l'inéligibilité atteigne les militaires encore sous les drapeaux, soit; dans l'énorme majorité des cas, ces militaires n'ont d'ailleurs pas l'âge d'éligibilité. Mais une fois rendus à la vie civile, une fois renvoyés en congé illimité, rien ne permet de les traiter en citoyens de catégorie inférieure. Nous osons formuler le vœu de voir les Chambres réparer d'urgence un oubli déplorable.

WILLIAM VAN REMOORTEL.

---

# Kamer der Volksvertegenwoordigers.

---

VERGADERING VAN 17 MAART 1921.

---

Wetsvoorstel tot wijziging van n<sup>o</sup> 5<sup>o</sup> van artikel 68 der wet  
van 12 September 1895 op de gemeenteraadsverkiezingen.

---

## TOELICHTING.

---

MIJNE HEEREN,

N<sup>o</sup> 5<sup>o</sup> van artikel 68 der huidige wet werd niet gewijzigd door de jongste wet betreffende de gemeenteraadsverkiezingen. Deze vergetelheid zou ten gevolge hebben, dat aan « de militairen en de militaire bedienden » het recht tot verkiesbaarheid zou ontzegd zijn, zelfs wanneer zij hunnen dienstdienst hebben voleindigd en wanneer zij te hunnent ter beschikking gesteld zijn.

Bij de behandeling van het door de Kamer aangenomen ontwerp, wees Senator Berryer er zeer terecht op, dat n<sup>o</sup> 5<sup>o</sup> van artikel 68 al de burgers, die opnieuw onder de wapens kunnen geroepen worden, zelfs dan wanneer zij oud-strijders zijn, ten onrechte treft. Deze verouderde bepaling zou niet van kracht kunnen blijven na den oorlog, nu elke burger tot den militairen dienst is.

Wij voegen er bij, dat zij steeds onrechtvaardig was. Het is aannemelijk dat de nog in dienst zijnde militairen niet verkiesbaar zijn; meesttijds hebben, overigens, die militairen den leeftijd voor de verkiesbaarheid niet bereikt. Doch, wanneer zij tot het burgerlijk leven zijn teruggekeerd, wanneer zij onbepaald verlof hebben bekomen, is er geene reden om hen te behandelen als burgers van lageren rang.

Wij zijn zoo vrij den wensch uit te drukken, dat de Kamers een betreurenswaardige vergetelheid zonder verwijl zouden herstellen.

WILLIAM VAN REMOORTELE.

---

## ANNEXE AU N° 180.

Proposition de loi modifiant le 5° de l'article 68 de la loi du 12 septembre 1895 relative aux élections communales.

## ARTICLE UNIQUE.

Le 5° de l'article 68 de la loi du 12 septembre 1895 est modifié comme suit :

5° *les militaires et employés militaires appartenant à l'armée, et en activité de service ;*

## BIJLAGE VAN N° 180.

Wetsvoorstel tot wijziging van n° 5° van artikel 68 der wet van 12 September 1895 op de gemeenteverkiezingen.

## EENIG ARTIKEL.

N° 5° van artikel 68 der wet van 12 September 1895 wordt gewijzigd als volgt :

5° *de militairen en de militaire bedienden behoorende tot het leger, en in werkelijken dienst ;*

WILLIAM VAN REMOORTEL.